

Βρυξέλλες, 16 Σεπτεμβρίου 2025
(OR. en)

12860/25

COH 174	ENV 842
CLIMA 340	ENER 441
CADREFIN 192	COMPET 877
POLGEN 143	AGRI 421
PECHE 269	JEUN 210
POLMAR 55	MI 657
ECOFIN 1172	RECH 388
EMPL 405	SOC 612
SUSTDEV 67	TRANS 384
EDUC 358	MIGR 293

ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΕΡΓΑΣΙΩΝ

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Αποδέκτης: Αντιπροσωπίες

αριθ. προηγ. εγγρ.: 12369/25 + COR 1

Θέμα: Έκθεση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών σχετικά με την υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών της ΕΕ
– Συμπεράσματα του Συμβουλίου (16 Σεπτεμβρίου 2025)

Επισυνάπτονται για τις αντιπροσωπίες τα συμπεράσματα του Συμβουλίου όσον αφορά την έκθεση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών σχετικά με την υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών της ΕΕ, όπως εγκρίθηκαν από το Συμβούλιο (Γενικές Υποθέσεις) κατά την 4116η σύνοδό του στις 16 Σεπτεμβρίου 2025.

Συμπεράσματα του Συμβουλίου όσον αφορά την

Έκθεση της Επιτροπής προς το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, το Συμβούλιο, την Ευρωπαϊκή Οικονομική και Κοινωνική Επιτροπή και την Επιτροπή των Περιφερειών σχετικά με την υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών της ΕΕ

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ:

- 1) ΧΑΙΡΕΤΙΖΕΙ την πέμπτη έκθεση σχετικά με την υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών της ΕΕ, την οποία υπέβαλε η Επιτροπή στις 13 Μαΐου 2025¹.
- 2) ΕΧΕΙ ΚΑΤΑ ΝΟΥ τα συμπεράσματα του Συμβουλίου, της 27ης Ιουνίου 2023, για την τέταρτη έκθεση της Επιτροπής, της 9ης Δεκεμβρίου 2022, σχετικά με την υλοποίηση των μακροπεριφερειακών στρατηγικών της ΕΕ (στο εξής: στρατηγικές).
- 3) ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΕΙ τον πολύτιμο ρόλο των στρατηγικών στην ενίσχυση της συνεργασίας, της εμπιστοσύνης, της ετοιμότητας και της ανθεκτικότητας, ιδίως ενόπιον των σημερινών γεωπολιτικών και περιβαλλοντικών προκλήσεων. ΖΗΤΕΙ από τις συμμετέχουσες χώρες ενισχυμένη πολιτική καθοδήγηση και ενστερνισμό των στρατηγικών.
- 4) ΣΗΜΕΙΩΝΕΙ την προσφάτως περατωθείσα επανεξέταση του σχεδίου δράσης της στρατηγικής για την περιφέρεια Αδριατικής-Ιονίου, που είχε ως σκοπό να επικαιροποιηθούν οι στόχοι του έπειτα από μια δεκαετία που χαρακτηρίστηκε από σειρά κρίσεων, ιδίως την πανδημία COVID-19 και τον επιθετικό πόλεμο της Ρωσίας κατά της Ουκρανίας. ΧΑΙΡΕΤΙΖΕΙ την εισαγωγή του νέου κοινωνικού πυλώνα και της διεύρυνσης της ΕΕ ως οριζόντιου θέματος του αναθεωρημένου σχεδίου δράσης.
- 5) ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΕΙ την ανάγκη που εξέφρασε η Επιτροπή για συνεχή προσαρμογή των στρατηγικών σε ένα μεταβαλλόμενο περιβάλλον και σε νέες αναδυόμενες ανάγκες και προκλήσεις στις αντίστοιχες περιοχές τους, και ΕΝΘΑΡΡΥΝΕΙ την αναπροσαρμογή των σχεδίων δράσης των στρατηγικών, κατά περίπτωση.

¹ 8906/25 + ADD 1.

- 6) ΣΥΜΦΩΝΕΙ με τη διαπιστωθείσα ανάγκη οι στρατηγικές να αποδώσουν, κατά περίπτωση, μεγαλύτερη έμφαση στην ανταγωνιστικότητα της ευρωπαϊκής οικονομίας και στη δίκαιη ενεργειακή μετάβαση, καθώς και να επικεντρωθούν επίσης στην ανθεκτικότητα και την ασφάλεια, και ΠΑΡΟΤΡΥΝΕΙ την Επιτροπή να διευκολύνει μια τέτοια διαδικασία. Παρομοίως, ΕΠΙΣΗΜΑΙΝΕΙ την ανάγκη να δοθεί προσοχή στη δημογραφική μετάβαση·
- 7) ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΕΙ τα πορίσματα της έκθεσης και τον ρόλο των στρατηγικών στην προώθηση της πράσινης μετάβασης. ΕΝΘΑΡΡΥΝΕΙ την περαιτέρω συμβολή των στρατηγικών στην ψηφιακή και τη δίκαιη μετάβαση, καθώς και την καταβολή περαιτέρω προσπαθειών για να διατηρηθεί η ανταγωνιστικότητα της ΕΕ και παράλληλα να εξασφαλιστεί καλή ποιότητα ζωής για τους κατοίκους της Ευρώπης·
- 8) ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΕΙ τον ρόλο που διαδραματίζουν οι στρατηγικές ως βασικά εργαλεία αμοιβαίας μάθησης, ανταλλαγής γνώσεων και θεσμικής συνεργασίας μεταξύ της ΕΕ, των υποψήφιων χωρών και τρίτων χωρών. ΕΠΙΣΗΜΑΙΝΕΙ τη δυνατότητα που προσφέρουν οι στρατηγικές στις υποψήφιες χώρες να συνεργάζονται επί ίσοις όροις με τα κράτη μέλη της ΕΕ, με αποτέλεσμα να επιταχύνεται η διαδικασία κατανόησης του κεκτημένου της ΕΕ και προσαρμογής της εθνικής νομοθεσίας σε αυτό, να αναπτύσσεται διοικητική ικανότητα σε διάφορες ενωσιακές πολιτικές, συμπεριλαμβανομένων της πολιτικής για τη συνοχή και της αρχής της επιμερισμένης διαχείρισης, και να υποβοηθάται η διαδικασία διεύρυνσης·
- 9) ΕΚΤΙΜΑ τις πρωτοβουλίες που έχουν αναληφθεί για στενότερη συνεργασία μεταξύ των χωρών που συμμετέχουν στις στρατηγικές και της Ουκρανίας, της Δημοκρατίας της Μολδαβίας και των χωρών των Δυτικών Βαλκανίων, κάτι που στηρίζει την πορεία τους προς την προσχώρηση στην ΕΕ. ΕΚΤΙΜΑ ιδίως την υποστήριξη που έχει παρασχεθεί από τον Φεβρουάριο του 2022 στην Ουκρανία και τους Ουκρανούς πρόσφυγες και τις συγκεκριμένες δράσεις που έχουν αναληφθεί σχετικώς·
- 10) ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΕΙ τη συμβολή των στρατηγικών στην προσαρμογή των ειδικών αναγκών και προτεραιοτήτων των συμμετεχουσών περιφερειών, σύμφωνα με τους στόχους της πολιτικής για τη συνοχή και την τοποκεντρική προσέγγιση, καθώς και τον ρόλο των στρατηγικών στη γεφύρωση του χάσματος μεταξύ τοπικών και περιφερειακών δράσεων και ευρωπαϊκών πολιτικών προτεραιοτήτων·

- 11) ΕΠΑΝΑΒΕΒΑΙΩΝΕΙ τη σημασία που έχουν τόσο η διαρκής βελτίωση της διοικητικής ικανότητας και των δομών στήριξης της διακυβέρνησης σε εθνικό αλλά και υποεθνικό επίπεδο, όσο και η συνεχιζόμενη στήριξη της ικανότητας διακυβέρνησης και της διοικητικής ικανότητας από την Επιτροπή και τις αρμόδιες υπηρεσίες της. ΕΠΑΝΑΒΕΒΑΙΩΝΕΙ την ανάγκη για βέλτιστη χρήση των υφιστάμενων χρηματοδοτικών πόρων, καλύτερη χρήση των υφιστάμενων θεσμών και καλύτερη εφαρμογή της ισχύουσας νομοθεσίας, με βάση τις τρεις προϋποθέσεις για τις στρατηγικές αυτές·
- 12) ΕΝΘΑΡΡΥΝΕΙ τη σταθερή και πλήρη συμμετοχή των συμφεροντούχων σε όλες τις ομάδες που σχετίζονται με την υλοποίηση των στρατηγικών. ΕΠΑΝΑΒΕΒΑΙΩΝΕΙ σχετικώς ότι είναι σημαντικό να ενδυναμωθούν οι φορείς υλοποίησης της στρατηγικής με σαφείς εντολές, αποτελεσματική ικανότητα λήψης αποφάσεων και σαφές όραμα που θα τοποθετεί το έργο τους στο ευρύτερο πλαίσιο πολιτικής τόσο στις χώρες που συμμετέχουν στις στρατηγικές όσο και στην ΕΕ·
- 13) ΕΝΘΑΡΡΥΝΕΙ συγκεκριμένες δράσεις που θα διευκολύνουν την ενεργό συμμετοχή των οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών, των τοπικών κοινοτήτων, της νεολαίας, της ακαδημαϊκής κοινότητας και των επιχειρήσεων στην υλοποίηση των στρατηγικών. ΥΠΟΣΤΗΡΙΖΕΙ το έργο των μακροπεριφερειακών δομών νεολαίας·
- 14) ΠΑΡΟΤΡΥΝΕΙ την Επιτροπή να συνεχίσει να στηρίζει τα κράτη μέλη και τις τρίτες χώρες στις προσπάθειές τους να συμμετάσχουν σε στρατηγικές και ΕΠΙΣΗΜΑΙΝΕΙ τη μέριμνα που επιδεικνύει η Επιτροπή σε ανώτερο επίπεδο, κάτι που συμβάλλει σημαντικά στην αποτελεσματική μακροπρόθεσμη στρατηγική καθοδήγηση και την αποτελεσματική διασύνδεση του έργου των στρατηγικών με τις προτεραιότητες της ΕΕ·
- 15) ΕΚΤΙΜΑ το γεγονός ότι οι δυνατότητες που παρέχει η ενσωμάτωση των στρατηγικών τόσο στα σχετικά προγράμματα της πολιτικής για τη συνοχή όσο και στα προγράμματα που διαχειρίζεται άμεσα η Επιτροπή αξιοποιούνται σταδιακά, με αποτέλεσμα να καθίστανται δυνατές η χρηματοδότηση και η υλοποίηση των προτεραιοτήτων των στρατηγικών. ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΕΙ την ιδιαίτερη συμβολή των προγραμμάτων INTERREG στη διαδικασία ενσωμάτωσης· ΚΑΛΕΙ τις ίδιες τις στρατηγικές, τις διαχειριστικές αρχές και την Επιτροπή να συνεχίσουν να διευκολύνουν αυτή τη διαδικασία ενσωμάτωσης καθ' όλη τη διάρκεια της περιόδου χρηματοδότησης·

- 16) ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΕΙ τις συνεχείς εργασίες που πραγματοποιούνται προκειμένου να δημιουργηθούν αποτελεσματικά συστήματα παρακολούθησης και αξιολόγησης των στρατηγικών, μεταξύ άλλων μέσω επικαιροποιήσεων των σχεδίων δράσης, και ΧΑΙΡΕΤΙΖΕΙ τις εργασίες των σχετικών δομών και μονάδων τεχνικής υποστήριξης των στρατηγικών για την παρακολούθηση και την αξιολόγηση των στρατηγικών. ΧΑΙΡΕΤΙΖΕΙ επίσης πρωτοβουλίες όπως εκείνη στο πλαίσιο του προγράμματος Interact του Interreg που στοχεύει στη στήριξη αυτών των εργασιών·
- 17) ΕΚΤΙΜΑ τις ενισχυμένες δραστηριότητες επικοινωνίας τόσο στο επίπεδο της κάθε στρατηγικής όσο και σε κοινές εκδηλώσεις. ΥΠΟΓΡΑΜΜΙΖΕΙ ταυτόχρονα ότι είναι σημαντικό να συνεχιστεί η εφαρμογή της στρατηγικής επικοινωνίας, να εξοικειωθεί το κοινό περισσότερο με τα βασικά προγράμματα και τις στρατηγικές, καθώς και να αυξηθεί περαιτέρω η προβολή του αντικτύπου και των αποτελεσμάτων των στρατηγικών·
- 18) ΚΑΛΕΙ την Επιτροπή να εξετάσει την πρόοδο προς την επίτευξη των στρατηγικών και επιχειρησιακών στόχων τους οποίους περιγράφουν τα παρόντα συμπεράσματα στην επόμενη έκθεση σχετικά με την υλοποίηση των στρατηγικών έως το τέλος του 2027.
-